

[Text]

Recent Developments

The history of recent constitutional developments in the Yukon are an indication of our efforts to bring the legislature and the executive closer together. As you know, steps were taken earlier this year to amend the Yukon Act in a manner that would not conflict with the traditional pattern of constitutional evolution in the provinces. These amendments reflect our philosophy of removing from federal legislation those matters which are essentially of a local administrative nature and should properly be in the hands of the Commissioner and the Council.

Because of the long established principle of a completely elected Council and a well developed and experienced public service in the Yukon, it was considered that the Territory ought to have Councillors participate in the daily administration of territorial affairs. Accordingly, I directed the Commissioner to constitute an Executive Committee to advise him in the exercise of his responsibilities as Chief Executive Officer of the Territory comprised of the two Assistant Commissioners and two Councillors nominated by the Council. I am glad to be able to report that this proposal has been well received by the Council and the people of the Yukon. The first two members who will act as Executive Councillors have now been named.

Last Sunday in Whitehorse, at a ceremony attended by past and present Councillors, Mrs. Hilda Watson, Territorial Member for Carmacks-Kluane, and Mr. Chamberlist, Territorial Member for Whitehorse East were sworn in as the elected members of the Executive Committee.

This can be regarded as the greatest step forward in Territorial Government in the Yukon in 50 years. It holds great promise and I believe that Yukoners feel it is a good move.

Sessional Paper No. 2-1970 of the Fourth Session of the Council, dated October 28, explains in detail how the new Executive Committee will function as part of the Territorial Government. Copies will be made available to those of you who want to follow this up.

Financial Capacity

While I do not regard the financial capacity of the Territory as an absolute criterion of political development, it must be considered to be a major factor in any discussion of this subject. We sometimes hear comments that the finances of the Yukon are kept obscure because we do not wish to publish this information. I can assure you that this is not true. In fact, all the figures are public, but we have to admit that the financial pattern is complex and therefore difficult to interpret. I made an attempt to cast some light on this in November 1969. With this in mind, I think, it would be useful to review the matter again now, and perhaps emphasize the fact that the financial data are accessible for examination.

• 1635

Appropriations for 1970-71 provide for Territorial Government expenditures of over \$25 million. Of this amount \$5.5 million will come from the Yukon's own revenue. \$6.7 million will come from the federal government under cost-sharing programs similar to those arranged

[Interpretation]

Faits récents

Les derniers faits survenus concernant la constitution du Yukon montrent notre désir de rapprocher les pouvoirs législatif et exécutif. En effet, comme vous le savez probablement, des mesures ont été prises au début de l'année en cours, afin de modifier la Loi sur le Yukon, de manière qu'elle soit conforme au mode traditionnel d'évolution constitutionnelle des provinces. Par ces modifications, nous manifestons notre intention de soustraire à la législation fédérale les questions qui intéressent en premier lieu l'administration locale et qui, normalement, devraient relever du Commissaire et du Conseil.

Étant donné que, depuis longtemps, il est d'usage, au Yukon, de disposer d'un conseil entièrement électif, ainsi que d'une Fonction publique complète et expérimentée, on a estimé que les conseillers de ce territoire doivent participer à l'administration courante de ses affaires. Par conséquent, j'ai ordonné au Commissaire de former un comité exécutif, qui sera chargé de le conseiller dans l'exercice de ses responsabilités d'agent en chef du pouvoir exécutif du Territoire; ce comité comprendra les deux commissaires adjoints ainsi que deux conseillers nommés par le Conseil. J'ai le plaisir de vous faire savoir que la proposition a reçu un accueil chaleureux, tant de la part du Conseil que de l'ensemble de la population du Yukon. Les deux premiers conseillers exécutifs ont déjà été nommés.

Dimanche dernier, à Whitehorse, lors d'une cérémonie à laquelle assistaient d'anciens et d'actuels conseillers, Mme Hilda Watson, député du Yukon pour Carmacks-Kluane, ainsi que M. Chamberlist, également députée de Whitehorse-Est, ont été assermentés comme membres élus du comité exécutif.

C'est là le plus insigne progrès qu'ait connu le gouvernement du Yukon depuis cinquante ans. Il autorise de grands espoirs pour les habitants du Yukon.

Le document parlementaire n° 2-1970, adopté au cours de la quatrième session du Conseil, le 28 octobre, donne tous les détails quant à la manière dont le comité exécutif fonctionnera au sein du gouvernement du Yukon. Des exemplaires de ce document seront remis à ceux d'entre vous qui s'intéressent de près à cette question.

Capacité de financement

Si, à mon sens, la capacité de financement du Yukon n'est pas le principal critère de l'essor politique de ce territoire, il n'en reste pas moins qu'elle doit être considérée comme un important facteur dans toute discussion à cet égard. On dit parfois que les finances du Yukon sont gardées volontairement obscures, car on ne veut pas les porter à la connaissance du grand public. Mais il n'est est rien. Tous les chiffres sont publics. Je dois cependant admettre que le régime financier est complexe et, de la sorte, difficile à interpréter. J'ai essayé d'y jeter un peu de lumière en novembre 1969 et je me propose d'essayer de nouveau aujourd'hui, tout en insistant sur le fait que les données financières sont accessibles à l'examen.

Aux crédits de 1970-1971, il est prévu que les dépenses du gouvernement du Yukon s'élèveront à plus de 25 millions de dollars. De ce montant, 5,5 millions proviendront des revenus propres du Yukon. Un montant de 6,7 millions sera fourni par le gouvernement fédéral, en